

сопственик куће  
sopstvenik kuće

хотел  
hotel

његов стан  
njegov stan

**ПРИЈАВА — PRIJAVA**  
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Зеленацка 5.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име	Матилда Серик = Сарева довољца
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име	
Занимање — Zanimanje	
Држављанство — Državljanstvo	Југ.
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	10-III-1907.
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Брда, Сеница
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	Сеница
Брачно стање — Брачно stanje	неузаша
Вера — Vera	српскокршћанска
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rodeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Српски Матилда и Власта, рођ. Швајцар.
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина	
Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

**ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA**

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rodeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:  
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)  
(datum)

(место)  
(mesto)

18-III-1932

Б-

Власник куће-управитељ-станодавац  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odлаzi
18-III-32	Петровића	5	Тонда Стеван		Сепија.
7-IV-933	Петровића	5	"		
5-V-933	Петровића слоб. III пр.	5/III	Тонда Стеван		
20-34	Петровића	18	Маринковић Милош	20-V-1934	Судоминица
10-VI-35	Братиславски	8	Стеван Тонда		
29-V-40	Братиславски	8	Тонда Редна		

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД